

## Garantia / Warranty / Garantía

Esta luminária tem sua qualidade assegurada contra eventuais defeitos de fabricação, que porventura possam ocorrer durante o período de 1(um) ano, contados a partir da data de emissão de nota fiscal de venda ao consumidor.

Ella Iluminação warrants this luminaire against any defects in material or workmanship for a period of an year from the date of original consumer purchase.

Esta luminaria tiene su calidad asegurada contra eventual defectos de la producción, que por casualidad pueden pasar durante el período de 1(un) año, el arranque contado de la fecha de la emisión del recibo de la venta al consumidor.

## Símbolos / Symbols / Símbolos



luz difusa  
diffuse light  
luz difusa



coluna  
column  
columna



1  
un.  
quantidade por embalagem  
quantity per package  
contenido del embalaje



INCAD.  
MAX.  
60W  
lâmpada  
lamp  
lámpara



E27  
base  
base holder  
base



CR  
cromo  
chrome  
cromo



5  
Kg  
peso líquido  
net weight  
peso neto



TE  
tecido  
fabric  
tejido



AL  
alumínio  
aluminum  
aluminio



A  
aço  
steel  
acero



LA  
latão  
brass  
latón

### matriz

rua parapuã, 976 cep 02831001  
freg. do ó são paulo sp brasil  
f.+55 (11) 3921.5861  
ella@ella.com.br

### Show Room

av. Fradique Coutinho, 139 cep 05416.010  
Pinheiros - São Paulo - sp - brasil  
Tel + 55 (11) 3865.5105  
showroom@ella.com.br



Obrigado por comprar os produtos da Ella Iluminação  
Thank you for purchasing Ella Iluminação products  
Gracias por adquirir los productos de Ella Iluminação

**COLUNA  
NANDÜ  
41005**

**manual de instalação  
installation instructions  
intrucciones de montaje**

[www.ella.com.br](http://www.ella.com.br)



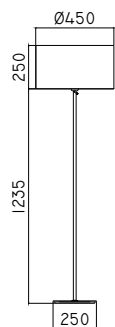
# Coluna Nandù 41005

manual de instalação  
installation instructions  
instrucciones de montaje

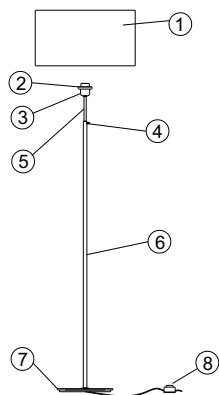
Coluna para lâmpada incandescente consumo até 60W constituída em aço, latão, alumínio e cúpula em tecido tendo seu acabamento em cromo com altura regulável. Não utilizar lâmpada fluor.comp.ele fluor.comp.eletrônica; não expor ao sol.

Column for incandescent bulb consumption until 60w. Made in Steel, Brass and Aluminum. Cupola in fabric. With chrome finishing. Adjustable hight. Do not use electronic comp. fluorescent light bulb. Avoid sun exposure.

Columna para lampada incandescente consumo hasta 60W constituida en acero, latón, aluminio y cúpula en tejido con su acabado en cromo con altura regulable. No utilizar lámpara fluor. comp. ele fluor. comp. electrónica; no exponer al sol.



- Medidas aproximadas em milímetros.  
- Approximate dimensions in millimeters.  
- Dimensiones aproximadas en milímetros.



componentes / parts / componentes

- 1 - cúpula / cupola / cúpula
- 2 - soquete / socket / zócalo
- 3 - copo / cup / taza
- 4 - parafuso / screw / tornillo
- 5 - haste regulável / adjustable rod / asta regulable
- 6 - haste / connecting rod / biela
- 7 - base / base / base
- 8 - plug de chão / plug of soil / interruptor del suelo



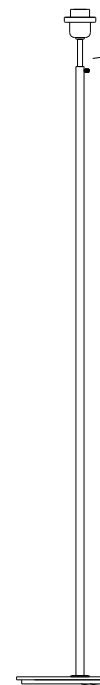
- rosquear a lâmpada sem forçar o soquete.
- screw the lamp without overtighten the socket.
- atornillar la lámpara sin forzar el portalámpara.



- encaixar cúpula ao soquete e fixar com anel.
- incase cupola to the socket and to fix it with ring.
- encajonar la cúpula al zócalo y al arreglo con el anillo.



- haste regulável.
- adjustable rod.
- asta regulable.



- aperte botão para ligar/desligar.
- press the button to turn on/off.
- presiona el botón para ligar/desenchufar.